

Maryland Park Service

PARK EXPLORERS ADVENTURE GUIDE

GUÍA DE AVENTURAS DE EXPLORADORES DE PARQUES



Welcome, Park Explorer!

On behalf of everyone from the Maryland Park Service, we are delighted to welcome you to our Park Explorer program. This program encourages thoughtful fun, exploration, discovery, and appreciation of our valuable natural, historical, and cultural resources. Looking through this brochure is a great way to spend time with your children in nature. It will also help them appreciate the importance and value of Maryland's state parks.

You don't need to be an expert to help your child become a Park Explorer. Your enthusiasm and support are what matter most. If you need help with any of the activities in the brochure, ask a park staff member.

We encourage you and your children to explore Maryland's great state parks, connect with nature and history, and most importantly, with each other.

See you at the park!

Sincerely,
Maryland Park Service staff

¡Bienvenidos, Exploradores de Parques!

En nombre de todos del Servicio de Parques de Maryland, estamos encantados de darles la bienvenida a nuestro programa, Exploradores de Parques. Este programa estimula la diversión con la reflexión, la exploración, el descubrimiento y la apreciación de nuestros valiosos recursos naturales, históricos y culturales. Explorando este folleto con sus hijos será una excelente manera de pasar tiempo juntos en la naturaleza. También les ayudará a apreciar la importancia y el valor de los parques estatales de Maryland.

No necesita ser un experto para ayudar a su hijo a convertirse en un Explorador de Parques. Su apoyo y entusiasmo son lo que más importa. Si necesita ayuda con alguna de las actividades del folleto, no dude en preguntarle a un empleado del parque. Les animamos a usted y a sus hijos a explorar los grandes parques estatales de Maryland, conectarse con la naturaleza, y la historia y lo más importante, con los demás.

¡Nos vemos en el parque!

Atentamente,
El personal del Servicio de Parques de Maryland

Our Parks

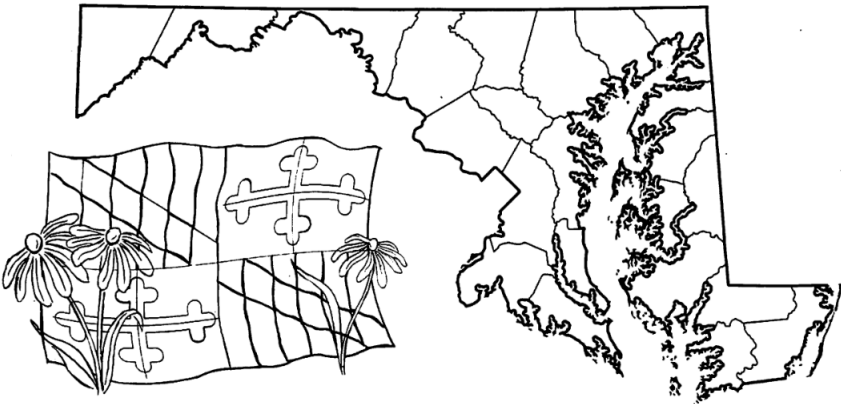
Did you know the state of Maryland has over 70 state parks? Because of Maryland's diverse landscape, each park can be recognized for its individual features that make it unique. As you are exploring this park, find out why it is special.

What is the name of the park you are visiting?

List three things that make this park unique.

How did the park get its name?

Draw a star on the map of Maryland to show the location of the park you are visiting.



Nuestros Parques

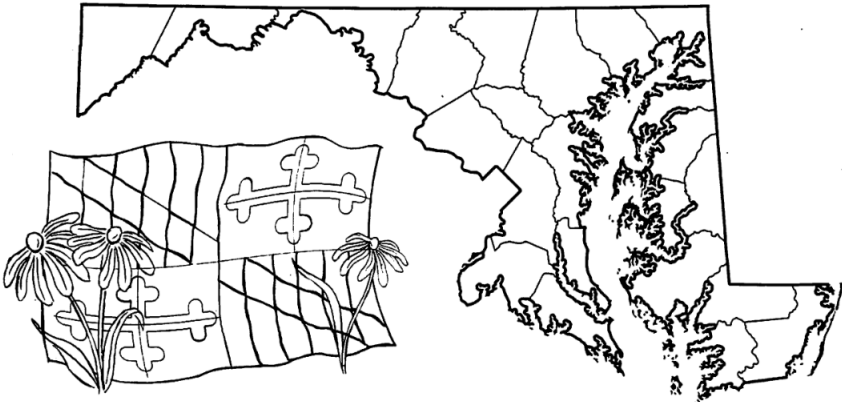
¿Sabías que el estado de Maryland tiene más de 70 parques estatales? Debido a la diversidad del paisaje de Maryland, cada parque puede ser reconocido por sus características individuales que lo hacen único. Mientras exploras este parque, descubre por qué es especial.

¿Cuál es el nombre del parque que estás visitando?

Nombra tres cosas que hacen que este parque sea único.

¿Cómo se le dio el nombre al parque?

Dibuja una estrella en el mapa de Maryland para mostrar la ubicación del parque que estás visitando.



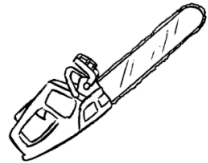
Maryland Park Rangers

Maryland Park Rangers have an important job! Some of their main responsibilities include ensuring the safety and satisfaction of park visitors, and preserving the natural environment. On your visit to a Maryland State Park you may find one of the rangers:

- Assisting with first-aid
- Conducting interpretive/educational programs
- Promoting water and boating safety
- Maintaining and managing trails
- Preserving and protecting wildlife
- Caring for park facilities
- Picking up and collecting trash throughout the park
- Providing visitors with information
- Managing a natural or historical conservation project

Activity:

Park rangers use many tools to help them complete their daily tasks. Identify and label the tools below.





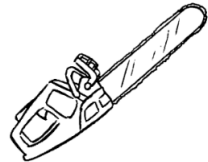
Los Guardaparques de Maryland

¡Los guardaparques de Maryland tienen un trabajo importante! Algunas de sus responsabilidades principales incluyen garantizar la seguridad y la satisfacción de los visitantes del parque y preservar el medio ambiente natural. En tu visita a un parque estatal de Maryland, puedes encontrar a uno de los guardabosque:

- Asistiendo con primeros auxilios
- Realizando programas interpretativos/educativos
- Promocionando la seguridad hídrica y seguridad de navegación
- Manteniendo y manejando senderos
- Manteniendo y arreglando senderos
- Preservando y protegiendo la vida silvestre
- Cuidando las instalaciones del parque
- Recogiendo y recolectando basura esegurin todo el parque
- Proveyendo información a los visitantes
- Dirigiendo un proyecto de conservación natural o histórica

Actividad:

Los guardaparques usan muchas herramientas para ayudarlos a completar sus tareas diarias. Identifica y etiqueta las herramientas que estan abajo:



Ranger Led Activity

Get to know the park you are visiting and the rangers who work there! Interview someone who works at the park by asking them questions about their job.

1. What do they enjoy most about their work?

2. What do they hope for the future of the park?

3. Write your own question here:

Activity: Go to the entrance station, park office, camp host, or visitor center to find out about a ranger-led program in the park. This can be a guided walk, talk, demonstration, tour, class, or campfire program. Describe what you liked about the program below!

Ranger/Leader:

Program:

My favorite part of the program was:

Actividad Dirigida por Los Guardaparques

¡Conoce el parque que estás visitando y los guardaparques que trabajan allí! Entrevista a alguien que trabaje en el parque haciéndole preguntas sobre su trabajo.

1. “¿Qué es lo que más disfrutan de su trabajo?”

2. “¿Qué esperanzas tienen para el futuro del parque?”

3. Escribe tu propia pregunta aquí:

Actividad: Solicita información a un miembro del personal sobre un programa dirigido por un guardaparques.

Por ejemplo, este puede ser una clase, un programa de fogatas, una demostración, un paseo guiado, una charla interpretativa o un recorrido. ¡Describe lo que te gustó del programa a continuación!

Guardaparques/Líder:

Programa:

Mi parte favorita del programa fue:

Exploring the Outdoors

Maryland State Parks are full of plants and animals, big and small! Park rangers are known for their love and respect for nature. As you explore the trails, look and listen carefully for signs of wildlife. Check off clues if you find them!

- Animal tunnel
- Spider web
- Bird singing
- Bird feathers
- Leaf chewed by an insect
- Buzzing insect
- Animal scat
- Animal tracks in mud or snow

While you are investigating the outdoors take note of the different kinds of animals that live in the park. List four of the animals that can be found at this park.

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.

Take some time to think about these animals and their habitats. What is something park rangers might do to protect the animals in their parks?

Activity: Draw a picture of an animal track you found while you were exploring and guess what it is from.



Explorando al Aire Libre

¡Los parques estatales de Maryland están llenos de plantas y animales, grandes y pequeños! Los guardaparques son conocidos por su amor y respeto por la naturaleza. Mientras exploras los senderos, observa y escucha cuidadosamente las señales de vida silvestre. ¡Marca las pistas si las encuentras!

- Un túnel de animal
- Una rana croando o asomándose
- Una hoja masticada por un insecto
- Un insecto zumbando
- Huellas de animales en barro o nieve
- Pájaros cantando
- Plumas de aves
- Una telaraña
- Excrementos de animales

Mientras investigas al aire libre, toma nota de los diferentes tipos de animales que viven en el parque. Enumera cuatro de los que encuentres.

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.

Toma un poco de tiempo para pensar en estos animales y sus hábitats. ¿Qué es algo que los guardaparques podrían hacer para protegerlos?

Actividad: Dibuja la imagen de una huella de animal que encontraste mientras que explorabas el parque y adivina qué criatura la hizo.



Plants and Trees

Maryland is home to many different species of plants and trees. Look at the types of trees below and match the pictures to the correct names. See how many of these trees you can find during your visit at the park.





Key

WHITE OAK

BLACK CHERRY

TULIP POPLAR

MAPLE

SASSAFRAS

PINE

As you are exploring the park, beware of these two kinds of plants! Poison ivy and poison oak are often found in Maryland's forests, and can irritate the skin if touched. Ask a ranger or park staff member what you should do if you happen to come in contact with one of these plants. Write their response below.



Plantas y Árboles

Maryland es hogar de muchas especies diferentes de plantas y árboles. Ve los tipos de árboles a continuación y haz coincidir las imágenes con los nombres correctos. Mira cuántos de estos árboles puedes encontrar durante tu visita al parque.



Llave

ROBLE BLANCO

ARCE

ÁLAMO DE TULIPÁN

CEREZO NEGRO

SASAFRÁS

PINO

Mientras exploras el parque, ¡ten cuidado con estos dos tipos de plantas! La hiedra venenosa y el roble venenoso se encuentran en los bosques de Maryland a menudo y pueden irritar la piel si la tocan. Pregúntale a un guardaparques o miembro del personal de parque qué debes hacer si entras en contacto con una de estas plantas. Escribe su respuesta a continuación:



Water Safety

Many of the Maryland state parks are known for their beautiful lakes, rivers and other bodies of water. Splash the Water Safety Dog is Maryland's water safety mascot. He knows that even though playing in the water can be very fun, it can also become dangerous in certain situations. Complete the word scramble puzzle below to learn some of the important guidelines for staying safe in Maryland's waters.



KEY

| | |
|-------------|-------------|
| hypothermia | lifeguard |
| bow | water ropes |
| | lifejacket |

Clues

1. Never sit on the _____ of the boat.
2. Listen to the _____ in the event of a water emergency.
3. When visiting a park with a designated swimming area, never swim outside of the _____.
4. If you are in cold water for a long period of time, you may experience this condition.
5. Always wear a _____ when you are on a boat.
6. On hot days it is important to stay hydrated. Drink this throughout the day.

1. _____○_____ 5. _____○_____

2. _____○_____

3. ○_____ 6. _____○_____

4. _____○_____

Now unscramble the circled letters to answer this question:
 What is Splash the Water Safety Dog's motto?

Seguridad del Agua

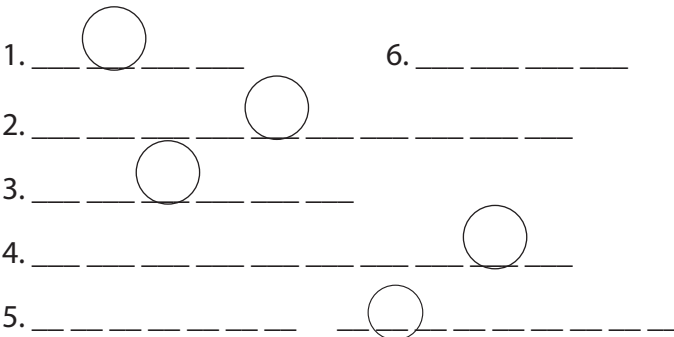
Muchos parques estatales de Maryland son conocidos por sus hermosos lagos, ríos y otros cuerpos de agua. Splash, el perro de seguridad en el agua, es la mascota de seguridad hídrica de Maryland. Él sabe que, aunque jugar en el agua puede ser muy divertido, también puede volverse peligroso en ciertas situaciones. Completa el crucigrama a continuación para conocer algunas de las guías más importantes para mantenerse a salvo en aguas de Maryland.

Clues

1. Nunca te sientes en el _____ del bote.
2. Escucha al _____ en caso de una emergencia de agua.
3. Cuando visites un parque con un área designada para nadar, nunca nades fuera de las _____.
4. Si estas en agua fría durante un largo período de tiempo, puede experimentar esta condición.
5. Siempre usa un _____ cuando estés en un bote.
6. En los días calurosos es importante mantenerse hidratado. Bebe _____ durante el día.

CLAVE

| |
|--------------------|
| Hipotermia |
| Salvavidas |
| Arco |
| Agua |
| Chaleco salvavidas |
| Cuerdas |



Ahora descifra las letras circuladas para responder a esta pregunta:
¿Cuál es el lema de Splash, el perro de seguridad hídrica?

W _____

Campfire Safety

From the beaches to the mountains, the state of Maryland has many great camping spots. Camping is a fun way to experience the wilderness up close and personal. One of the best parts of a camping trip is building a campfire. Make sure you have the help of an adult. Open flames can be dangerous, so it is important to take extra precautions when you are around fires. Here are some campfire safety tips you should know before you begin your camping adventure.

- Never leave your campfire unattended. Before you leave your campsite make sure that your campfire is fully extinguished.
- Always keep flammable objects at a safe distance from the fire (at least five feet away from the fire pit.)
- Keep a bucket of water near the fire on your campsite. The water can be used as a quick way to put out the fire if the flames get too large.
- Do not run when you are near or around a campfire. Instead, watch your steps and always approach the fire carefully.
- Remember that smaller fires are better than larger fires. Larger fires can become dangerous if the flames are not controlled.
- Never throw rocks or other objects into the fires. Doing so can cause sparks to fly out of the flames.

Activity: Make your own S'mores

You will need:

- two graham cracker squares
- one or two marshmallows
- your favorite candy bar
- a long stick

Directions

1. Put a small piece of chocolate on one graham cracker.
2. Skewer your marshmallow with a stick. Hold your marshmallow over the fire until roasted.
3. To remove your marshmallow from the stick, place it on top of your chocolate piece, and top it with your remaining graham cracker. Enjoy! or hazelnut spread on the graham cracker squares before adding your candy bar and marshmallow. Also try substituting two of your favorite cookies for the graham crackers.

Seguridad de fogata

Desde las playas hasta las montañas, el estado de Maryland tiene muchos lugares excelentes para acampar. Acampar es una forma divertida de experimentar la naturaleza de cerca y en persona. Una de las mejores partes de un viaje de campamento es hacer una fogata. Asegúrate de contar con la ayuda de un adulto. Las llamas abiertas pueden ser peligrosas, por eso es importante tomar precauciones adicionales cuando estés cerca del fuego. Estos son algunos consejos de seguridad para fogatas que debes conocer antes de comenzar tu aventura de campamento.

- Nunca dejes la fogata desatendida. Antes de salir del campamento, asegúrate de que la fogata esté completamente apagada.
- Siempre mantén los objetos inflamables a una distancia segura del fuego (al menos a cinco pies de distancia de la fogata).
- Mantén un balde de agua cerca del fuego en el campamento. El agua se puede usar como una forma rápida de apagar el fuego si las llamas crecen demasiado.
- No corras cuando estés cerca o alrededor de una fogata. En vez, ten cuidado con tus pasos y siempre acércate al fuego con cuidado.
- Recuerda que los fuegos más pequeños son mejores que los fuegos más grandes. Los fuegos más grandes pueden volverse a incendios peligrosos si no se controlan las llamas.
- No lances piedras u otros objetos al fuego. Al hacerlo pueden salir chispas de las llamas.

Actividad: Haz tus propios S'mores. Necesitarás:

- dos cuadrados de galleta graham
- malvaviscos
- barra de chocolate
- palo largo

Directions

1. Pon un pequeño trozo de chocolate en un cuadrado de galleta graham.
2. Pincha tu malvavisco con un palo. Sostén el malvavisco sobre el fuego hasta que esté tostado.
3. Al sacar tu malvavisco del palo, colócalo encima de tu pedazo de chocolate, y cubrelo con tu otra galleta graham. ¡Disfrútalo!

Searching The Night Sky

One of the best parts of a camping trip is looking up at a sky full of stars. On a clear night in Maryland you may notice different patterns in groups of stars. These are called constellations. Because the Earth is constantly rotating and revolving in space, some of the constellations can only be seen in certain seasons. Did you know that there are 88 constellations that can be seen from Earth? Here are a few of them that appear in Maryland's night sky. The next time you are camping, try to see if you can find any of them for yourself!

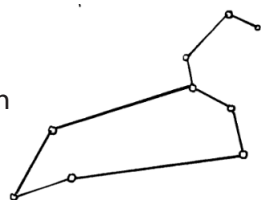
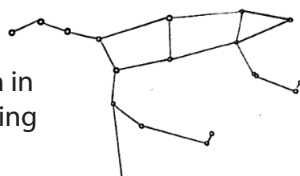
Orion

Named after the legendary hunter in Greek mythology, Orion is one of the most-recognized constellations that can be seen throughout the world. It is clearly visible in the night sky during the winter months, but can be seen before dawn in early fall as well.



Ursa Major (the Great Bear)

The Great Bear is the third-largest constellation in the night sky. You will see it high in the sky during the spring, and lower to the horizon in the fall. An interesting fact about the Great Bear is that it contains the well-known star grouping called the Big Dipper. Even though it is just a part of the Great Bear, the Big Dipper contains the seven brightest stars of the whole constellation.

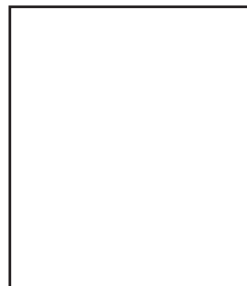


Leo

Leo, the lion, is another well-known constellation. An easy way to find it is by looking at the pointer stars of the Big Dipper. Leo is seen best in mid-spring, from March to May.

Activity: Create your own constellation.

After watching the night sky, connect the stars and draw your own constellation below. Think of a unique name to make it your own!



Buscando en el Cielo Nocturno

Una de las mejores partes de un viaje de campamento es mirar hacia un cielo lleno de estrellas. En una noche clara en Maryland, puedes observar diferentes diseños en grupos de estrellas. Estos se llaman constelaciones. Debido a que la Tierra rota y órbita constantemente en el espacio, algunas de las constelaciones solo se pueden ver en ciertas estaciones. ¿Sabías que hay 88 constelaciones que se pueden ver desde la Tierra? Aquí hay algunas de ellas que aparecen en el cielo nocturno de Maryland. ¡La próxima vez que vayas a acampar, intenta a ver si puedes encontrar algunas de ellas!

Orión

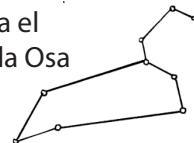
El nombre del legendario cazador en la mitología griega, Orión, es una de las constelaciones más conocidas que se pueden ver en todo el mundo. Es claramente visible en el cielo nocturno durante los meses del invierno, pero también se puede ver antes del amanecer a principios de otoño.



Osa Mayor (la Osa Mayor)

La Osa Mayor es la tercera constelación más grande en el cielo nocturno. La verás en lo alto del cielo durante la primavera y más abajo en el horizonte durante el otoño.

Un hecho interesante acerca de la Osa Mayor es que contiene la conocida agrupación de estrellas llamada el Gran cucharón. A pesar de que es solo una parte de la Osa Mayor, el Gran cucharón contiene las siete estrellas más brillantes de toda la constelación.

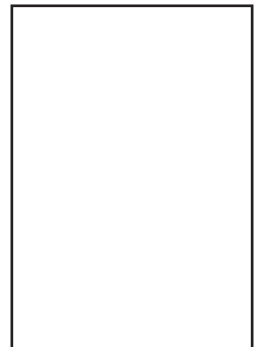


Leo

Leo, el león, es otra constelación muy conocida. Una manera fácil de encontrarla es mirando las estrellas punteros del Gran cucharón. Leo se ve mejor en medio de la primavera, de marzo a mayo.

Actividad: Crea tu propia constelación

Después de mirar al cielo nocturno, conecta las estrellas y dibuja tu propia constelación a continuación. ¡Piensa en un nombre único para hacerla únicamente tuya!

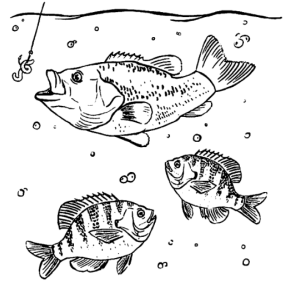


Go Fish!

Maryland State Parks are special for a number of reasons. Because of the state's diverse landscape, there are a lot of different recreational activities for park visitors. One of the most popular activities in Maryland State Parks is fishing. Several of the state parks have tidal waterlronts, and there are some with recreational lakes for boating and fishing. Whether you are fishing from land or boat, you are sure to have a good time if you follow the park's rules and remember safety first!

Activity: Complete the wordsearch below to learn a few of the names of fish that can be found in Maryland.

R S F W B T Q D Q M T E J P
R T I H A R B C D D T H X R
I R S I Z B O X T B D J H J
K I A T D L Q W K O X I K T
B P U E Z A G Q N Y Y D W U
L E X P A R Z L S T I J M Y
U D U E D G Q D U P R A F R
E B Z R J E U C N J K O F B
G A V C O M R J F P Q X U L
I S J H L O F J I W O D T T
L S Z H U U U V S T K J I P
L W F F L T B F H A I B U V
G P T M P H O L J F R Z G K
J R A I N B O W T R O U T A
U W M S K A C K H A W H P F
E V W P J S K E C D G M K M
W X P N Z S J J M E K B S J
B L A C K C R A P P I E A F



BLUEGILL
BLACK CRAPPIE
BROWN TROUT
LARGEMOUTH BASS
RAINBOW TROUT
STRIPED BASS
SUNFISH
WHITE PERCH

¡Ve a pescar!

Debido al paisaje diverso del estado, hay una variedad de actividades recreativas para los visitantes del parque. Una de las actividades más populares en los parques estatales de Maryland es la pesca. Varios parques tienen costas mareales, y hay algunos con lagos recreativos. Ya sea que estés pescando desde tierra o en barco, ¡seguro que pasarás un buen tiempo si sigues las reglas y recuerdas que la seguridad está primero! Si te encuentras en un parque que permita la pesca, pregúntale a un guardaparque qué tipo de peces puedes encontrar. Enumera dos de ellos aquí.

Actividad: Completa la búsqueda de palabras a continuación para conocer algunos de los nombres de peces que se pueden encontrar en Maryland.

L U B I N A R A Y A D A G K P S X L
Q X F N G K C W F A N T I Z E L T U
M P C Y O N A M V G Q R J Z T U Q B
D O E Z G E Q U F Z D U J P L W O I
G A J T R U C H A A R C O I R I S N
X X U A E H K G X T F H C E U I L A
J A U A R L Q O X R G A I G C A S B
P E R J J R X V P Y N M X E U F P L
O H O Z F T A J M D L A Z M L M G A
Z E Y O R N Q A W X G R M X U B H N
P E Z L U N A A Z V R R L J U W N C
A X T T I L O W S U L O X S W U W A
Q C B L F B P W S X L N U M A P L U
L O B I N A B O C A G R A N D E L A
M O J A R R A N E G R A J O Q N Z F

MOJARRA NEGRA
MOJARRA AZUL
PEZ LUNA

TRUCHA MARRON
TRUCHA ARCOIRIS
LOBINA BOCA GRANDE

LUBINA BLANCA
LUBINA RAYADA

Pollinator Playgrounds

A pollinator is an animal that helps move pollen from one part of a plant to another. Pollination is important to help plants reproduce for the future. Insects are the most common pollinators and one of the most beautiful is the monarch butterfly. To help monarchs and other butterflies, our parks have pollinator gardens to provide food and host plants. Butterflies need special host plants to lay their eggs.

Help the butterflies below find their favorite host plant by writing each butterfly's letter next to its favorite host plant. Visit the park's nature center or ask a ranger for more information about these species.

- A. Monarch, *Danaus plexippus*
- B. Gray Hairstreak, *Strymon melinus*
- C. Baltimore Checkerspot, *Euphydryas phaeton*
- D. Eastern Tiger Swallowtail, *Papilio glaucus*



White turtlehead, *Chelone glabra* _____

Clover, *Trifolium* _____

Tulip poplar, *Liriodendron tulipifera* _____

Milkweed, *Asclepias curassavica* _____



Answer Key
 White turtlehead: C
 Clover: B
 Tulip poplar: D
 Milkweed: A

Jardines de Polinizadores

Un polinizador es un animal que ayuda a mover el polen de una parte de una planta a otra. La polinización es importante para ayudar a las plantas a reproducirse para el futuro. Los insectos son los polinizadores más comunes y uno de los más bellos es la mariposa monarca. Para ayudar a las monarcas y otras mariposas, nuestros parques tienen jardines de polinizadores para proveer comida y plantas hospedadoras. Las mariposas necesitan plantas especiales de huéspedes para poner sus huevos.

Ayuda a las mariposas de abajo a encontrar su planta hospedadora favorita escribiendo la letra de cada mariposa junto a su planta huésped favorita. Visita el centro de la naturaleza del parque o solicita ayuda a uno de los guardaparques.

- A. Monarca, *Danaus plexippus*
- B. Mariposa Sedosa Gris, *Strymon melinus*
- C. "Baltimore Checkerspot," *Euphydryas phaeton*
- D. Mariposa cometa oriental, *Papilio glaucus*



Cabeza de Tortuga Blanca, *Chelone glabra* _____

Trébol, *Trifolium* _____

Tulipán Álamo (tulípero), *Liriodendron tulipifera* _____

Algodoncillo, *Asclepias curassavica* _____



Answer Key
Chelone glabra: C
Trifolium: B
Liriodendron
tulipifera: D
Asclepias
curassavica: A

Take a Walk or Bike Ride!

Being active outdoors is a great way to enjoy nature and stay healthy. Find a trail in the park and see where it leads. Remember to stay safe and follow these helpful tips.

Plan ahead. Take a map and prepare for the weather. Make sure you are dressed appropriately with good shoes and plenty of water.

Stay on the trail. If you stay on the trail, you are less likely to get lost or hurt. If you get lost, stay put and call for help.

Don't throw trash. Garbage can harm animals and makes the park look dirty. Keep the trail clean by taking your trash home.

Leave it where you find it. It's always nice to find beautiful flowers, rocks with funny shapes, or an arrowhead. Please respect the park by not picking flowers, carving trees, or collecting rocks or artifacts. Instead of doing this, take photos to share.

Be kind to animals. It is always exciting to see wildlife on your hike. Keep your distance and don't get close to her. Never try to touch, scare or feed a wild animal. Keep your pets on a leash so they don't chase wildlife or get lost.

Share the trail. Be friendly with other trail users. Stand aside and let them pass. Pull over and let the bikes and horses go first. They are bigger and can't always get out of your way. Speak quietly and avoid yelling unless there is an emergency.

TRAIL LOG Park Name: _____

Trail Name: _____ Date: _____

Trail Length: _____ Weather: _____

What Did You See?

¡Ve de paseo caminando o en bicicleta!

Estar activo al aire libre es una excelente manera de disfrutar de la naturaleza y mantenerse saludable. Encuentra un vereda en el parque y ve a dónde te lleva. Recuerda mantenerte seguro y seguir estos consejos útiles.

Planifica con anticipación. Toma un mapa y prepárate para el clima. Asegúrate de estar vestido de manera adecuada con zapatos buenos y suficiente agua.

Manténte en el sendero. Si te mantienes en el sendero, es menos probable que te pierdas o te lastimes. Si te pierdes, quédate quieto y pida ayuda.

No tires basura. La basura puede dañar a los animales y hace que el parque se vea sucio. Mantén el sendero limpio llevando su basura a casa.

Déjalo donde lo encuentre. Siempre es bueno encontrar flores hermosas, rocas con formas divertidas o una punta de flecha. Respeta el parque al no recoger flores, talar árboles o recoger rocas o artefactos. En lugar de hacer esto, toma muchas fotos para compartir.

Previene incendios forestales. Nunca jueguen con fósforos u otros encendedores de fuego. Las fogatas solo deben hacerse en los campamentos donde puedan ser observadas por un adulto.

Se amable con los animales. Siempre es emocionante ver la vida silvestre en una caminata. Mantén tu distancia y no te acerques a ella. Nunca trates de tocar, asustar o alimentar a un animal salvaje. Mantén a tus mascotas con correa para que no persigan a la vida silvestre o se pierdan.

Comparte el sendero. Se amable con los otros usando el sendero. Manténte a un lado y dejense pasar. Detente y deja que las bicicletas y los caballos pasen primero. Son más grandes y no siempre pueden salir de tu camino.

Habla en voz baja y evita gritar a menos que haya una emergencia.

Sesión de Sendero

Nombre del Parque: _____

Fecha: _____ Clima: _____

Nombre del Sendero: _____

Extensión del Sendero: _____

¿Qué viste?

Leave No Trace

Leave No Trace is a framework for protecting nature from the impacts of humans. One of the ways we can do this is by taking our trash with us when we leave a park. (Or even picking up a piece of trash that isn't ours.)

Park Rangers take great pride in keeping their parks clean and safe. Sometimes visitors forget that animals still live in the parks after the people go home. Trash that is left behind can be harmful to these animals and the environment. One of the ways you can help the rangers is by picking up forgotten trash. If you need an extra trash bag ask a staff member!

Activity:

The visitors who were picnicking here left some of their trash behind. Take a look at the scene below and see how many pieces of trash you can find. Circle the pieces as you find them.



No dejar rastro

“Leave No Trace” es un marco para proteger la naturaleza de los impactos de los humanos. Una de las formas en que podemos hacer esto es llevarnos nuestra basura cuando salimos de un parque. (O incluso recoger un pedazo de basura que no es nuestro). Los guardaparques aprecian el poder mantener sus parques limpios y seguros. A veces, los visitantes olvidan de que los animales siguen viviendo en los parques después de que las personas se van a sus hogares. La basura que se deja atrás puede ser dañina para estos animales y el medio ambiente.

Una de las maneras en que puedes ayudar a los guardaparques es recoger basura olvidada. Si necesitas una bolsa de basura adicional, pregúntale a un miembro del personal!

Actividad:

Los visitantes que estaban de picnic aquí dejaron algo de basura. Echa un vistazo a la escena a continuación y ve cuántas piezas de basura puedes encontrar. Circula las piezas a medida que las encuentres.



The Journey Home

Before you return home from your visit at the park, take time to answer a few questions about your experience.

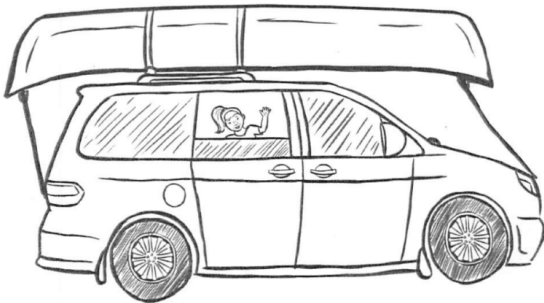
What was your favorite thing you did or saw while at the park? Why?

Name one thing you can do at home to help protect state parks.

Name one thing you did while you were in the park to help protect it.

Name one new thing you discovered about Maryland State Parks.

Why do you think Maryland State Parks are important?



El viaje a casa

Después de tu visita al parque y antes de regresar a casa, toma un tiempo para responder algunas preguntas sobre tu experiencia.

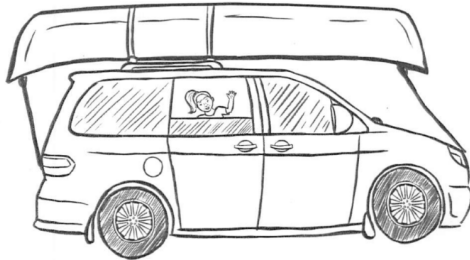
¿Cuál fue tu cosa favorita que hiciste o viste en el parque?
¿Porqué?

Nombra una cosa que puedas hacer en casa para ayudar a proteger los parques estatales.

Nombra una cosa que hiciste mientras estabas en el parque para ayudar a protegerlo.

Nombra una cosa nueva que descubriste sobre los parques estatales de Maryland.

¿Por qué crees que los parques estatales de Maryland son importantes?



Plan Your Next Adventure

If you enjoyed these activities, be sure to check out some of our other great opportunities!

Maryland Junior Ranger Program

dnr.maryland.gov/publiclands/Pages/jrranger.aspx

The Maryland Junior Ranger Program encourages children to discover and connect with the natural world and celebrate their culture and heritage through play, learning, and service in the outdoors.

Statewide Programs

dnr.maryland.gov/publiclands/pages/outdoorededuc.aspx

From the mountains of Western Maryland to the sandy beach of Assateague, we offer wonderful opportunities for all our guests to enjoy. With our vast natural, cultural, historical, or recreational resources, there is something for everyone!

Signature Events

dnr.maryland.gov/publiclands/Pages/park-events.aspx

This easy-to-read schedule features some of our most beloved and well known annual events. Find one near you or explore some place far away. Mark your calendars now, and see you in a park soon!

Planifica Tu Próxima Aventura

Sí disfrutaste de estas actividades, ¡asegúrate de ver algunas de nuestras otras oportunidades excelentes!

Programa de Guardaparques Juveniles de Maryland dnr.maryland.gov/publiclands/Pages/jrranger.aspx

El programa Maryland Junior Ranger (Guardaparques Juveniles de Maryland) anima a los niños a descubrir y conectarse con el mundo natural y celebrar su cultura y herencia a través del juego, el aprendizaje y el servicio al aire libre.

Programas Estatales

dnr.maryland.gov/publiclands/pages/outdooreduc.aspx

Desde las montañas del oeste de Maryland hasta la playa de arena en Assateague, ofrecemos oportunidades maravillosas para que todos nuestros huéspedes puedan disfrutar. Con nuestros vastos recursos naturales, culturales, históricos o recreativos, ¡hay algo para todos!

Eventos Exclusivos

dnr.maryland.gov/publiclands/Pages/park-events.aspx

Este programa fácil de leer presenta algunos de nuestros eventos anuales más queridos y conocidos. Encuentra uno cerca de ti o explora algún lugar lejano. ¡Marquen sus calendarios ahora y nos vemos pronto en un parque!



Maryland Park Service
580 Taylor Ave., Annapolis, MD 21401
dnr.maryland.gov
1-800-830-3974

Additional telephone contact information:

1. Toll free in Maryland: 877-620-8367
 2. Out of state call: 410-260-8367
- TTY Users call via the MD Relay

Published March 2023

The facilities and services of the Maryland Department of Natural Resources are available to all without regard to race, color, religion, sex, sexual orientation, age, national origin, or physical or mental disability. This document is available in an alternative format upon request.